

大清宣統元年

本館新開除禮拜外日出一張  
諸君閱本報者無論本埠  
外埠均可函致本館取閱如  
外埠閱報加寄費可也除日  
照常刊送外復不惜工本從  
與探辦新式機器各件以  
有英各國活字及各式花邊  
等延有西人排印工藝精所  
有中西文字均能刊印並有  
版印字大小機器均用精工刊

第八千三百四十七號

# 叻報

(號一十牌門力得實勞哥在館本)

印工級絕倫並延有文士書寫  
各體文字現由上海購到各種  
新式鉛字其目另行刊佈所  
有各項價目甚相宜再本館  
來札原稿其有關於世道人心  
耐登者亦須無礙於人而後  
解其有礙於人以及支離費  
札者概不登錄更須寫明里  
札向所自錄更須寫明里  
能將原稿收回也 本館啟

己酉十二月廿六日

Printed and Published for the Proprietor by (五拜禮號七月正年十一百九千一英大) Ho Joo Koh at No 11, Cross Street, Singapore.

## ○論充商

僕竊觀泰西政治。首重商業。荷以商能濟利源。通貨財。富國富民。實基於此也。觀我中國。反其道以相馳。握政治之柄者。不徒不以商為富國富民之具。反藉商為窮民之供。或則又以食在租在稅之肉。故有充商之政見出焉。嗚呼。未事操刀。而妄行便割。執政之罪。抑亦從政之罪也。夫政府其旨振興商業。以圖自強。自應於商家如何保護。於商家如何維持。於商標如何維持。於稅乃可達振興之目的。若商而此充。則政府先難此商之利。此商又從而難此商之利。於是應保護者。不徒不保護。反從而摧殘之。此維持者。不徒不維持。反從而廢棄之。此應恤者。不徒不恤恤。反從而虐肉之交。以此而曾振興商業。不幾如大器人所謂。其難哉。欺天乎。以此而欲圖強。如李青蓮之詠蜀道。更難於上青天乎。無惑乎外人之非中國。謂執收者言非所行。甚且行背其言。他國有藉此而富強。中國或因之而通禍者。殆為是耳。然而論充商之害。不止萬端。約舉充商之弊。僅有四類。將以喻富商之肥也。就

窮民之血也。飽食吏之饑也。醫控竭之瘠也。易言乎喻富商之肥也。夫荷欲充一商。則其餉多至千萬。少亦百萬。一經顯示。必先提百十萬以為按餉之需。而此商業之羸獲折損不計也。幸而贏獲。為在上者所聞。則有兩支。又從而需索百十萬。偶即不應。則必擇瑕蹈隙。或明為撤換。或暗使提充。不幸而折損。則又求減不得。乞退不能。而按餉之巨。有如蜀借吳刑。永絕歸還之望。官有兩口。尚無一宜。惟知府庫是充。莫怕窮民之罄矣。易言乎喻窮民之血也。舉凡新充一商。則民生必受其影響。前日之賄。今日之賄。此其尤大彰明較著者也。即就其餘而論。從論所充何商。其所輸之餉何若。則其所獲之利必何若。是官所未及抽餉於民者。商得而盡抽剝之矣。米珠薪桂。父餓子飢。謀食艱難。流離轉徙。未始非充商之累有以致之也。易言乎飽食吏之饑也。一發充商之示。而苞苴及其門。一掛充商之牌。而賄賂已極其壑。彼奸商之提奪。從而饋送者不計也。誑說之驅嚇。從而誅求者不計也。故所充之商。於國家得餉若干。為益為損。在

所不知。惟視一己之獲斯如何。以定從違之指。惟國若狂。人言弗恤。而竟任此商之充也者。豈有他哉。利令智昏。亦為貪饕之飽故耳。以言乎醫控肉之瘠。則是忘此之危。顧彼之急。此是官場慣技。故生財之策。只解充商。此為中國官員不二薪傳之秘。每遇軍需支絀。即思收斂於民。而又慮民財之未易收斂也。因假充商之法以收斂之。而奸商亦利其然。則飾詞以應之。重賄以啖之。然後表裏為奸。藉官威以征抽民庶。其亦思得充商之餉。以濟目前之急。其利小。極充商之弊。以激百姓之變。其害大。此中利害。在官吏亦容見及。而忽於為此者。想別有在耳。殆乎民不聊生。憤而思逞。始悔舊德貽患。費取難防。則身歎國亡。莫能補救矣。夫民為國本。商藉生財。天下惟有固國本振商業可圖自強。斷未有任奸商搖國根本而能不敗者。政治如斯。亡將無日。嗚呼。我不知何處為九原。云何起古人。使真有九原。真可起古人。能不執買長沙之手。抱買長沙之頭。而相與痛哭流涕長太息耶。 錄港報

# 本館譯電

○吉連丹之好音專電 本坡實得力太晤士西報得接念三日檳城發來專電云檳榔牙府報得接吉連丹傳來英國顧問官士冥申君辦理該處之其好消息據言該顧問官進行各事名譽甚佳致令八打尼省之人因見該省不在暹羅詭與英國地方之列引以為憂近日因爲吉連丹徵兵之故甚多少年人同由八打丹首途移居英轄此舉深恐八打尼禾越之收成終歸失望云

○中國軍臣之遊踪專電 本坡實得力太晤士西報得接二十三號日德京發來專電云德京各報稱恭頌此次來遊之中國海軍各大臣及甚真中國之進步云 念四日英京勞打來電云奧皇曾宴中國海軍各大臣而與京諸廷臣均預其列云

○土國籌英海軍專電 本坡實得力太晤士西報得接念三日德京發來專電云土國因爲欲與海軍是以籌借民債云

○中英禁烟之佳耗電音 念四日英京勞打發來電音云英京經將關於中國鴉片生理之白皮書刊佈中有西歷一千九百零九年屋多末月二十一號英國派駐北京公使朱爾典君經將中國減種烟土情形詳知於京內閣大臣等

武勝君之函稿在內麥武勝君深信中國對於此舉之施行比之日前之約言較已有過之而無不及矣然而因爲意欲的確實明業已造至如何階級之故麥武勝君建議印度應派官員一名或兩名遍歷中國產烟諸省其最要者係在一千九百一十年採取土烟之時云云英使朱爾典君對於麥武勝君之言頗爲着名在內以爲此舉乃係欲知實事中之最要行爲云

○法國飛舟師之懸耗電音 念四日英京勞打發來電音云法國之摩匿地方來電云飛舟師尼勝凡連氏正當駕舟演習時由高跌下當即身亡此大不幸者之遺屍令人目不忍親云

○英國政府之運動電音 念三日英京勞打發來電音云耶爾卑士(英國遠征艦之職員)在于沙夫倫華暖地方對眾宣言曰一到德國照單之職艦造完時英國已有巨大艦艦九十四艘德國僅得四十一艘云云近來遠征艦員宣佈關於海軍之事異常出力英相曾在夏泰頓地方宣言曰現在以及將來無一國已視至大之海軍爲要圖者而此等程度現在我政府必爲担任此事之緊要難以言傳云云其餘各大臣亦常有宣佈此事云

○請查巡警 某御史呈遞封摺各省辦理巡警日就廢敗虛糜巨款各節當奉旨飭民政部查辦該部尙書肅親王遂奏請大員分往各省考查

○修訂民律 法律館修訂之民律大綱已有端倪惟於親族相續二項尙須詳細斟酌因此事與倫紀宗祀及將來之承襲生產等項均有密切之關係中外情形不同得難參取須俟各省調查地方風俗習慣報齊後方能折中核訂劃一之辦法

○擬派藩王 政務處會議內外蒙古邊防孔迫亟宜改建行省以杜強鄰窺伺之萌惟於舊日藩封頗多窒碍且度支告匱目下斷無財力成此大功至於訓練蒙兵修築鐵路則實不可再緩所請經費祇能先由各旗設法籌集若或不足再由政府補助又念蒙古風氣未開辦理殊多棘手莫若先派王大臣親往勸諭以冀有成某邸謂土爾扈特親王深諳新政素抱熱心且同屬蒙藩勸導較易爲力若請旨簡爲蒙古籌辦練兵大臣俾之親歷各旗向各盟長切實開導並順道查勘險要繪圖貼說徐徐布置似便合宜各王大臣均甚以爲然惟聞土爾扈特王之意以本王全屬藩臣若竟獨任練兵各旗或未必心服不如請簡滿洲王蒙古而本王爲之副庶幾呼應加

○林烟因難 禁烟大臣恭邸日前與各樞臣提議禁烟事宜恭謂

○漢平權 攝政王見內外臣工屢有條陳化除滿漢畛域之奏日前召見軍機時特諭世續等飭催會議政務處速訂滿漢平權辦法明示天下以定人心

○查禁銅元 政府現議各省銅元日見充斥以致銀價日昂官民交受其困推原其故多緣外國私鑄偷販所致現已咨交度支部稅務大臣速行嚴訂各關卡查禁銅元入口之辦法

## 行省

○湘路前途 鄂路協會電同鄉京官現籌足五百萬員代表吳兆泰即來京請暫維持久湘路代表謝徐尙書請奏派黃忠浩爲總理

○借款籌賑 兩江總督張人駿奏稱本年海州暨揚州府各屬被災甚重辦理賑糶實需的款計需銀六十餘萬兩茲留江甯應解滇邊軍餉銀十萬兩及籌餉餉銀二十萬兩不過得半之數另在上海大清銀行息借銀三十萬兩以財政局鹽斤加價每年約可收銀四十餘萬兩作抵保等情奉旨度支部速議具奏現已議准由江甯藩司度支部南洋大臣與大清銀行訂立合同四處各存一分且各鈐蓋關防以昭信守



體查各省情形以甘肅為最難淨

盡其原因有四(一)甘肅商民

吸食者幾居十分之七(二)甘

肅以種烟為大宗生產(三)前

督升允禁令不嚴以致毫無成效

(四)該省民風頑悍勸導難入

有此四項困難問題決難如期禁

淨急須預籌變通方法以資協助

聞各樞臣亦多以爲然云

○烟台官賭 近來烟台賭風大

盛所有賭局概名為官賭局明日

張胆沿街開設與各種商業無異

而凶橫則尤開所未聞來賭者一

言不合即開門毆打毆傷之後有

官府為之保護絕不致有後災推

原其故則以烟埠各衙署局所及

福山縣大小衙門上下人等無一

不藉賭局為漁利之藪甚至某大

老爺某姨太太亦皆按月分肥故

各賭局任意妄為毫無足憚查官

賭局共有四十餘家每季所納官

費約二千兩上下此外各客棧亦

# 南洋

○漏稅何多 西去年十二月廿

八號網略之通查沙華報云此數

日內關吏緝獲走私之案甚多在

于乍加勝芒輪船拘獲華人亞里

為犯私將未貼釐印之函札四十

四封繫于褲部 車檢武釐輪船

拘獲華人亞占因彼所携土油桶

之桶底係屬偽造內藏私烟四罐

每罐十兩 同船拘獲華人振泰

在其身畔搜得烟丸甚多 左花

輪船搜獲私烟八十五兩 同船

拘獲四華人為其枕內均有烟丸

又一華人携有自來火柴盒甚

多取視各盒上貯火柴迨將數枝

取出方知其下藏有生烟土云

○致電詳情 露露中華商會於

十四日下午接郵局交到粵省自

治會電文一紙其言曰賭餉六百

萬本會提議設專餉青官局每

元抽五毫歲得千二百萬抵賭外

具辦實業禁烟禁賭百利無害經

八日午開議舉舉鄭君子育主席

宣佈電文舉舉李世桂等為民

之社全粵男婦老幼莫不知之若

盡許以承辦鹽務將來情狀其弊

害易可勝言且設烟膏局由官抽

餉處得巨款既禁賭亦禁烟且可

兼辦實業何樂而不為所謂一舉

而數善備者也如謂鴉片將絕恐

一二年後烟餉不可得則則一二

年後儘可另商善法何必顧犯此

不是之舉繼乃議就致粵督電其

文曰廣東督憲鑒粵承重餉民益

專財流弊無窮與論宜審勿遽允

請吡叻商會誌

本坡

○獄差辦獄 日昨二堂提訊獄

中巫來由總差提訊可獄范士丹

控其違犯獄例私携烟絲又烟枝

入獄一案范稱當時在其身上又

復搜出銀錢然而此節鄙意不欲

窮究祇求懲辦帶煙一節因為此

事時常有人陳訴云云府憲判罰

堂訊舉判禁傳入善善局三年

○又獲私鎗 昨夕十一點外鐘

巡捕埔總差帶全六百七十九號

二百一十五號一百六十二號等

差至距坡四英里雙口鼎荷蘭律

某茅屋內搜出私鎗之中元八十

個及機器藥水等物併拘閩人吳

龍林金水林山等三名逮控于案

今日二堂過堂展限來月初四日

乃鞫

○私烟何多 總巡荷屈君今午

十二打鐘帶五十九號巡丁至巴

義拉實得力三十六號門牌搜獲

私烟六盒重五十二兩值銀一百

七十一元六角并拘粵婦陳生來

逮控于案明日三堂待訊

○逞兇罰鍰 閩人廖如廿一日

十一點餘鐘行經埔排被廖金

基逞兇以致玻璃片劃傷其背報捕

請出拘票至昨日下午五點外鐘

由二十號暗差帶票向橫石街三

十一號門牌拘基逮案今日二堂

訊畢官判被告罰鍰二十元內以

十元給為原告藥費不完則改禁

兩禮拜

○辭伴聲明 啟者敝號同用林

有源充當收賬之職茲因已經辭

退是以登報聲明從此敝號賬項

勿交林有源收理如有誤交敝號

不允坐領特此佈 聞

宣統元年十一月廿五日

墊枋路頭坤豐棧謹啟

川

吏亦稍有聞否也

計其數又近日各妓館亦皆以賭

為生為害尤非淺鮮不知山東大

吏亦稍有聞否也

計其數又近日各妓館亦皆以賭

為生為害尤非淺鮮不知山東大

吏亦稍有聞否也

計其數又近日各妓館亦皆以賭

為生為害尤非淺鮮不知山東大

吏亦稍有聞否也

計其數又近日各妓館亦皆以賭

# 觀 魁

義利洋行

義利洋行



SHAG BIRD'S EYE.  
TOBACCO.

正庄金樹標昔勿士

挨烟絲此種烟絲係

以上等熟葉製成若

以烟管吸之入喉凉

甚如以紙捲吸之其

味甚醇此烟在于本

坡市上所沽確屬上

等各華人行店及本

公司常有發售倘

諸君有欲試吸烟味

者請到本公司索取

辦頭不收烟費此佈

英一千九百一十年

正月一號

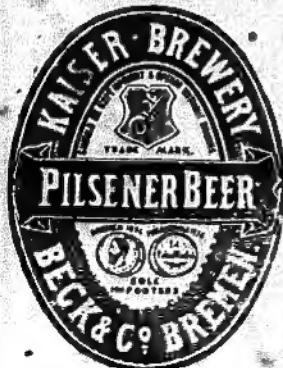
新嘉坡及檳榔嶼專  
售人義利洋行謹啟



售發酒蜜



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧所為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即贈花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往 加那巴 三寶龍 四里末 望加錫 檳榔嶼 日理等處其餘他埠均能販運往並此佈 聞  
大英一千九百零八年正月一號 明嗎也洋行



售發酒池國萬領案牌上頂國法

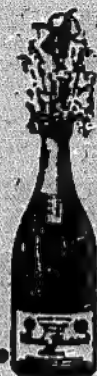


本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂案標頭為記並細辨香味方不致誤價其相宜倘有剽份之病者所早 移玉惠臨購買是幸  
大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

敬啟者茲本公司由洋國督辦頂上萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者蓋補佐輕中之妙品也此聖向惟

售發酒品三



本號招牌之內有小紙包頭註明華字新高坡明嗎也公司者始真若無此字樣即屬假冒請公細認特此佈告  
大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

明嗎也洋行謹啟

買本行白  
頭三品酒  
者請細認

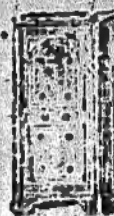
啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來其叻發售其酒係白頭式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君欲買本行白頭三品酒者請細認

售發酒蜜



啟者本行向由英國辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧所為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即贈花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往 加那巴 三寶龍 四里末 望加錫 檳榔嶼 日理等處其餘他埠均能販運往並此佈 聞  
大英一千九百零八年正月一號 明嗎也洋行

售發櫥鐵名馳



嘗思養生之道所最要者則惟儲蓄其次則惟醫藥而然必須有以善其始無意外此本行鐵櫥所以為 諸君之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣等此鐵櫥已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫥實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選購為盼  
明嗎也洋行謹啟

# 牙 直 里 告 白

此種鐵板天下各國均已通用能助灰土而使之更堅以此而和灰土則省甚

逐塊之鐵板可供鋪地鋪牆及上蓋井作各項之用

以下所列各處皆有鋪此種鐵板

新嘉坡之大會堂

有祿大酒店

自來水池

吉隆坡之渣打銀行

網略之法國銀行

檳城之滙豐銀行

施康閣之參政司署及

甚多屋宇均用此種鐵

板本公司貯在倉中甚

多諸君有欲詢問詳

細者本公司深願詳為

告訴特此佈聞

牙直里有限公司謹啟

# BEHN MEYER & Co., Ltd. Singapore.

## Sole Agents

### FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之爾夫  
烏呂及重公司所造各類香水開列



士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹  
宜物料相同而士丹宜共有二三款一乃士丹宜香  
水一乃士丹宜片一乃士丹宜雪文



尼威亞拿香水乃是上品及甚屬奇味之  
香水此香水在于各埠人均稱為上品之  
物



山打尼兒尼  
香水乃是本  
公司所製其  
味實屬上品  
奇香

上各類以香水分裝大樽小樽多款在于  
本坡各店均有發售 諸君採購幸勿誤  
購偽票為要此佈

大英一千九百零八年正月十三號

新加坡代理人明馬也有限公司謹啟



# 時報附張



大清宣統元年己酉  
十一月廿六日拜五  
隨報派送不取分文

## 專件

### 資政院會選舉議員章程疏

奉旨 旨 旨訂資政院議員選舉章程分請清單恭摺仰祈 聖鑒事竊臣等前於宣統元年七月初八日會奏擬訂資政院院章並改訂前奏各章補單具陳一摺同日奉 上諭所擬向屬周妥著京外各衙門一體遵行其各項細則章程仍著迅速籌擬奏請宣布等因欽此欽遵在案伏維資政院為上下議院之基礎設備固大條理紛繁欲令綱舉目張推行無阻必當防事制權括節適臣等前奏院章不滿諸列強要其詳細節目應特設專章者均經於院章聲明另定就徵見於院章各條內有計之應訂章程細則約有七種一曰議員選舉章程二曰議事細則三曰分股辦事細則四曰勞動規則五曰分衛章程六曰秘書廳辦事細則七曰經費數目凡此均與院章相輔而行必須於明年開院以前一律籌定而議員之選舉為資政院組織之權輿必先按大舉行乃可定期 召集故選舉章程在各項章程細則中尤屬最關緊要之件查資政院議員資格補數分額任期等項均於院章第二章內分明規定此次釐定選舉章程自應以院章為根據而不能盡以各國選舉法強相繩尺臣等當與臣院協理幫辦等員妥慎籌商延聘局章體察情形詳擬辦法各為一章都凡八種茲將一律告成謹將編纂大章為 聖明鑒析陳之查資政院議員選任之法大別有二一為欽選一為互選兩者各有取義辦法已不能相同而 欽選議員中分類既多等差匪一論名位則有崇卑之異較人數則有多寡之分勢不能以同一之規程求彼此之適用要當因宜定制取便推行竊維宗

室王公世爵滿漢世爵及外藩王公世爵階級既高計數較少權衡取舍一秉 聖裁自應開列全單恭候 簡命至宗室覺羅各部院衙門官及納稅多額者合格人數與議員完額之比例多少懸殊若一律奏進全單不足示限制而免甄擇考外國上院之制勅任議員多有先經互選者今擬略師其意凡宗室覺羅各部院衙門官及納稅多額者均於 欽選之前舉行互選各照定額增列多名好惡既卜諸與情而用舍仍歸於 實斷其選舉通儒一項資格標準確定數額人數幾何調查不易互選之法勢所難行擬略仿從前保薦鴻博之例酌量變通寬取庸用以寬防之任寄諸庶官以扶擇之權授諸學部仍寬定開列名數以廣取材莫不失欽選議員之本旨以上各項略探各國上院辦法即為將來建設上議院之基礎而資政院既兼有下院之性質勢不能無民選議員以與 欽選議員相對待惟創辦伊始一切準備均未完成雖行民選恐多窒礙故特以諮議局為半開議員之互選機關諮議局議員本由各省合格紳民複選而來則諮議局公推選升之資政院議員即不啻人民間接複選舉立法本意實在於此此項議員既以公推為選升之標準則夫取之法自不能不以得票之多寡為衡但監督之權在督撫非解覆定不令發解是選而複選之際仍以票數之多寡為後先既與 欽選大權示有區別乃與下院要義不相背離此又臣等釐訂互選一章之微意也仰懇公同討論意見相符再行分別繕具清單進呈 御覽恭候 欽定候 命下之日再由臣等陸續擬隨時奏陳外所有擬訂資政院選舉章程開單具奏各緣由是否有當謹恭摺具陳伏乞 皇上聖鑒訓示再此摺係資政院主稿會同軍機大臣辦理合併聲明謹 奏



老大不收

強盜命斃 ○離雲背四十里何徑鄉某甲去年娶一新婦夫妻和洽鄉里所知月前其妻忽然暴病而死甲痛之如失掌珠乃有隔社外家某姓素係鄰宗驛尋鄉眾男婦五十餘人一齊乘輿到日家納闈迫命甲不堪其擾央出和事老代爲調停出洋銀二百員什爲外家樹和始得了事噫妻病而死又非死於非命外家竟與問罪之飽貫世人之意料外者如此聽俗何時截止乎是在維持風俗之人

○京督現准盛大臣宣諭自上海來函內開本年湖北水災前後陳制軍暨湖北京官黎玉屏京堂諸公電告其時遇上書士正籌辦甘災初未提議嗣湖北京官公舉劉君綱之漢口商會公舉吳君幹庭來滬求賑陳述災情繼又京陳制軍電劉勸捐接濟即邀集在滬官紳商富集款散賑不料近日迭接官紳急電襄水更漲又復潰堤災情加重並又承陳制軍再三電劉勸辦義賑值此時局財絀困難力恐未逮議由廣仁善堂先行籌墊銀五萬兩採辦米糧運往分給即將捐冊二十本送粵乞飭廣賜勸募以拯災黎雲督接函後以湖北水災甚重自是實情惟粵省庫儲亦極支絀即分行各司局會同籌撥解濟以救災黎云

鄉勇可嘉 ○佛山附近各鄉初六晚有匪徒百餘均持新式槍械到鄉行劫并擄去羣姓二人由鄉勇阻截奪回被擄一人經已漏網受傷鄉勇亦傷二人未悉有什命之虞否現該鄉基關尚血淋淋

禁買保險

新金馬金

種金騙金 ○羊城警署將種銀棍徒麥明一名札發南海縣  
實訊日前縣署將原告梁勞氏梁嘯母子傳到據梁供三水人在羅華  
坊養猪度口前因病往錢香街莫厚全處求醫莫扶乩看往雙門底先  
鋒廟求符并給丸一粒者週莫少陵帝至案天樓先給銀五元代辦神  
燈即有白紙飛下謂彼有黃金如用本銀三十六兩或一百十八兩可  
能到手自食九粒凡事皆通他語遂於上月廿七將銀百十八兩交莫  
係舉放下海心他說交與水府又說現有則隔來年方到時候又給丸  
與銀丸藥勿洩漏計陸續交銀一千餘兩與他又有竹筒一個兩頭有  
節吸開有一紙筒裝五千兩即用五百元充符直至本年三月又看麥  
明與洪二人到前傳代辦安前事遂在隔山和兩便過大厝一間及  
第五十號為貯金所先移六次又索銀百元斯麥即可收長有麥即出  
示憑信盒據後來又有鄰村人報驅婦行賄當俟麥明再到特來扭送  
警廳實之影犯麥明則多方拔避云

### 稽驗確情

斷希番禹介工匠名電艇長發棧五命重案二句鐘協同彭鎮差官陳昌明到長發棧踏勘三句鐘廣東軍醫局差暫楊田郁與○由徐令聘來○帶軍醫學生一名繇譯一名乘東平輪船齊到隨報尸棺並具均已起出即同赴屍場○現在警局後土山前○是時圍觀數千人先由梅田教習以銀針探驗第三第四兩屍畢○此外三屍已腐不驗○具鑑定費略稱野部創傷係被人所傷無疑其有無服毒則不明惟似因服蒙藥昏睡之時而被害者等語隨由徐令督率件○細心檢驗親驗得第一二五號屍一具均係肉化形銷只存骸體無可檢驗當由件工翻驗第四號林杏嬌女屍當場嗚咽該屍是際脫落屍身三尺九寸六分仰面致命咽喉左至正中一刀傷斜長二寸深八分寬三分右氣額接連啣啣一刀傷斜長二寸八分深一寸四分氣額貧類俱蝕皮口參差不整掩插有血汚胸臍右圍圓一寸六分紫紅色有血蔭係拳傷左

手五指微攏右手五指直頂心偏右額角額顱眼胞左右均紫紅色血  
 陰係受傷後仰面跌地所致隨驗第三號林世儉男屍褲帶上有一卷  
 用線密縫當場拆視內有廣紙十元七張五元十張已濕透共一百二  
 十元存案另由徐令實該作工一百二十元賜報診屍髮辮脫落屍身  
 長四尺五寸仰面致命咽喉連氣類一刀傷身長一寸二分寬三分深  
 至氣喉破氣喉右後連頸項右一刀傷身長二寸七分寬三分氣喉相  
 破深九分仰面紫點色上下牙斷微青黑色肚腹有腹十手指甲微青  
 黑色十脚甲微青黑色以銀針探視將紙密封棉胎密蓋以滾水淋灌  
 三枝香久取出銀針青黑色皂角水洗掃不去係受人迷毒後殺死驗  
 畢由徐令飭買壽衣數件將該兩屍包裹蓋棺仍暫淺埋候親到領  
 卹恐重紅犯密拿要犯鄭定嘉李玉被務獲懸辦並將初次驗傷作工鎮  
 押候應是夜徐令及隨從人等均在警局駐宿初六日即將屍驗情形  
 電稟各大吏矣聞覆驗之日解左堂遊府左部各員均不到候候又不  
 派兵彈壓一若無與已事者商民均為奇詫云

### 叢談

亦一無賴 ○前日午後、有縫衣婦在府署後某廟樓下、  
 持針為治、突有兩乙三潮人來前、甲携褲一條、倩婦縫補、訂  
 價後、乙先去、甲謂稍候縫妥來取、婦應之、不料縫後、甲不  
 夾而乙持褲到取、婦以二人為同行也、祇得昇之、乃乙去未幾  
 、甲即忽忽到討、婦以已給乙對、甲便大肆咆哮、謂必取償于  
 婦、否則須同到捕房云云、婦見其勢洶洶、不知何答、幸旁觀  
 者詢悉情形、勸婦隨到捕房、以直訴之可也、婦聞旁言、知難  
 理喻、迫得携盛隨中往捕房、總差詢悉情形、謂彼兩人既屬同  
 行、不必賠償云云、但甲所為、似係有意欺凌婦女、以堂堂男  
 子、而所為如此、一何無賴之甚耶、

### 報窮司告示

○新嘉坡報窮司 為曉諭事照得加心米蘇  
 里之子亞伯拉罕 Abraham Isaac 倒盤一案經  
 於一千九百零七年九月五號奉 皇憲之命發交本司擬於日間將  
 所有存款退還照一千九百零九年十月十七號 皇憲堂諭盡數分  
 派所有被伊欠去款項者仰於一千九百一十年二月十二號以前列  
 單呈交本司以憑核辦如逾期不報則此次攤款不與其列各宜週知  
 切切特示

英一千九百零九年十二月三十一號 示

總商會要告白 ○敬啟者本總商會十九日准本坡英  
 政府庫務司來函稱奉 督憲諭查坡中現時通用之二角一角五占  
 三項舊式小洋員計有若干轉請本商會代為調查列表聲復後或由  
 本商會具領新編小洋對換以上三項舊式小洋員昨經本商會集議  
 以此事係屬新舊小洋交換於市場毫無妨礙除印單張并連轉報格  
 式紙逐戶派送外茲特再登廣告務祈 諸賢號均於本月廿八日禮  
 拜截止計存各式舊小洋若干准於廿九日填投本商會彙齊核實以  
 便回復英政府擇期收換幸勿遲疑觀望是禱此佈  
 宣統元年十一月廿四日 新嘉坡中華總商會謹啟

普告製販爆水之商人 ○啟者特字通知按照一千八百八  
 十八年第一百一十一條商標條例之正第二節及副第二節辦理凡  
 人欲將樽裝之爆水沽去抑或搬賣以及在其掌握若此爆水原非佛  
 里沙及尼夫有限公司製造而在其樽上黏有佛里沙及尼夫有限公  
 司之名字者即屬違犯此例又再通知遵照上列之律例在于英京及  
 實得力及納蘭及他處經已定案如將製爆水標頭黏在佛里沙及  
 尼夫有限公司所用之樽上即屬違犯上列之例此等事不能赦免  
 并再通知各人如犯上列之律例可判罰銀及判監禁各人倘若有此  
 舉動是必從嚴控告勿謂言之不先也  
 英一千九百零九年十二月廿七號

福州風災第十一次助賑芳名錄  
 同濟醫院吳惠信翁經手 顏壽山捐銀一十元 林振豐 李文旦  
 侯文章 王如鑾 張文秀 蔡嘉種 李雲龍 劉文慶 以上每  
 捐五元 吳有訓 林文鏡 以上每捐三元 林雙明 黃世媚  
 林清淵 張福增 吳仁嶺 蔣山雲 陳有美 陳榮發 吳芸錦  
 陳永看 莊世玉 以上每捐銀二元 葉瑞裕 劉瑞添 以上每  
 捐一元 以上計二十四條共捐銀八十元正  
 宣統元年十一月十八日 新嘉坡中華總商會公啟

## Little's Oriental Balm

A Monster Devil Fish.

### 精醫風症之良藥

啟者攻擊人之身體乃風症之一種如欲降服此種危  
 險厥即 不救 臥床之病症即現在人多患此者然  
 而祇得無幾種之症病能有如此多種藥料為人所介  
 紹如風症第一注重之藥料他種均不能比 烈多敦  
 奧連打嗎菴 此藥因其奇效經已治愈絕望之病人  
 數千名此藥甚多歷史治愈十年之久症免耗時光錢  
 財身體有如有用 油 藥丸及他種藥料到底不愈不  
 如速往附近藥店購買此種奇藥一經用後方知其效  
 果也 此藥每罐價銀一盧卑各藥房及賣藥人均有  
 發售

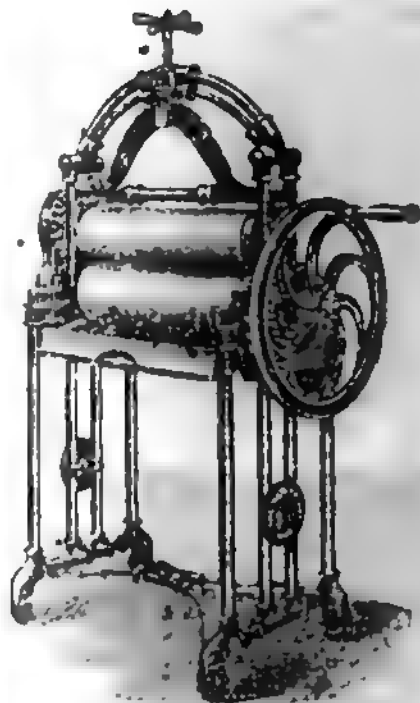
西一千九百零九年十月廿八號

# JOHN LITTLE & Co., Limited.

司 公 直 里 然

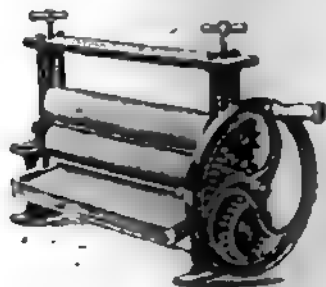
價 廉 有 賣 欲 求 車 乳 樹 請 早 然 買 客 貴

英一千九百零八年十一月十三號



元十四仔第車乳樹號三

元十七車乳樹仔第



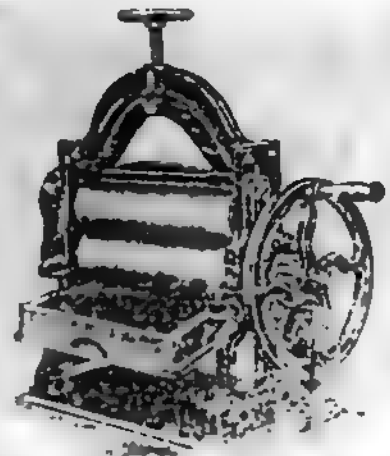
元八十一仔第車乳樹號四



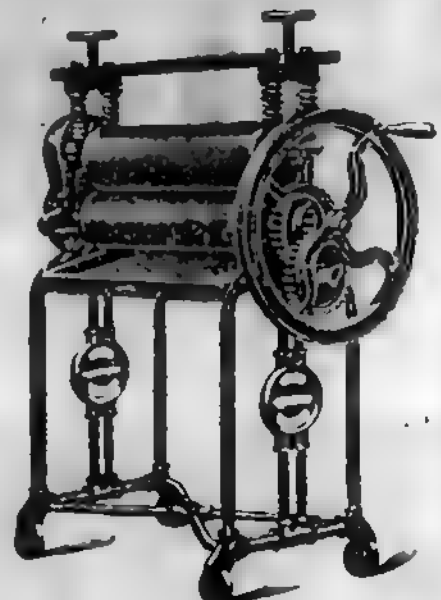
樹乳刀一羅七元

五十个廿六元一百个五十元

及樹乳刀一羅九元一百个七十元



半元一廿仔第車乳樹號一



半元七十三仔第車乳樹號二

元十七車乳樹仔第

司 公 限 有 直 里 然 人 總 代 理 嘉 新



輪船行告白 ○啟  
有萬泰盛輪船及嗎也輪船常  
川往來本坡 文島 巨港  
諸君有欲寄信掛號船單者請  
到本代理人嗎盛公司相商可  
也此佈 英一千九百零九年  
三月十一號  
代理人嗎盛南律門牌廿八號  
嗎盛公司謹啟 天

# THE EAST ASIATIC Coy. Limited.

## 售發物貨式各

本公司發沽丹麥國上品罐頭牛  
乳乃是哥羅華標頭每箱四十八  
罐價銀六元厚皮甜質牛乳毋需



四十八罐每罐一磅價銀七圓  
諸君合意者請來探購 特此佈

英一千九百零九年七月七號

本公司發沽上品奧加  
標之祖家灰此標之灰



乃是天下第一 諸君

合意者請來探購

本公司發沽尼加呂麥標之精  
酒此酒已經顯明乃是頂上之



品質銀甚廉 諸君合意者請

來探購

本公司發沽及有貯在貨倉各

款暹羅惹智木乃是木柱 木

板及埋影木 諸君合意者請

來探購

依亞沙德有限公司啟

嗎根代望卽有利銀行告白

喝根代有利銀行駐叻總理人兒下士喝斷取

輕大

治經期前後腰痛

治其期前後小腹痛

治經期腹痛

治頭山崩血流不止

一治產後瘀血未清

一治白帶赤帶白淫

治遠年則輕近月則

治似孕非孕全頻噴

字女學女一切婦人

有學  
者存  
至三  
五順

其之聖製正于之命

學之聖耶。莊子之

年華不與秋光老

如何避免

新和新高是

專業竹林及園藝

邦保太和

廣東新報

五技如性家機

五知堂

四孟秋可安胎

無事無事可安眠

新街口門牌六十四號

中華民國二十八年

人往來不費買款。

1

此項經紀代辦費

中國圖書分類法

## 沽 出 磚 花

購便迅特此佈聞

漢車尼士施德磚廠啓

藥酒醫傳

○最者此藥由德國皇家大醫生專心研究

此

此藥酒由德國皇家大醫生專心博考  
自金雞納樹皮自德國等如常用之年  
探其根製成提神益血靈芝等酒而成  
當年天下馳名遠近各國皇室大  
醫士三百餘名考驗奏賜手書共三百  
餘封均係稱贊此之功治男女老幼  
血虧氣弱神困倦筋骨痠痛不思飲食  
胃口不開頭暈眼花心驚恍惚不眠  
腎虧失調小便頻數月經失調等症  
醫治甚速以及婦科月經失調等症  
痛經人孩及久病有疾無疾皆可  
量而飲之能補益新血生血治諸  
藥之良藥人飲之能溫和子宮調經  
經水不調或經水不調或經水不調  
乾而不化或經水不調或經水不調  
赤存心無病內肝新血生血生血  
事到則存者不遇者四國百病免  
藥酒能治諸新到本藥酒應始自官  
外花樣此佈  
大英一千九百零四年  
十月廿九號  
新嘉坡士庫街神農  
大藥房謹啟





# GUTHRIE & Co. Limited,

白 告 司 公 限 有 里 直 牙

埃惹勝之三品酒此標之

酒銷施于華人各大公館

及持多著名商人所購飲



英一千九百零九年正月一號

新嘉坡牙直里有限公司謹啟



蜜酒

新嘉坡牙直里有限公司謹白

本坡廿五日各貨的確行情

[illegible][illegible]

WINDMILL BRAND Y.



此酒必須注意幸勿誤購假標爲禱此酒每樽價銀一元各處酒  
店均有發售宣統元年閏二月廿六日 錦興公司謹啟

啟者本公司通佈諸君知悉此類萬國池酒係在法國釀成以及入樽乃係法國萬國池酒在于坡中第一暢銷之酒諸君欲購

雙狗標爲記

此標萬蘭池酒係由名醫所推許一經嘗試必然喜悅



雙狗標食

雙  
狗  
標  
爲  
記

可保此標萬製油全用替提子要成。

本為因應最值其上市于在半角二元一銀買博部

試一人取供以施開坡任司之舉此等試司公

下列名店之酒此賣沽將茲

成昌號 榮昌號 榮德和 廣源興 濟公司 廣裕隆 和昌號 錦昌號 恒興號 錦興號

宣統元年十一月廿六日叻報館刊

加拉	海	福榮	橫	孟勝	有牙	福	坤	波	漳	綢	呀	東	然	憐	金	物	肥	雙
由日	由麻六甲	由三寶瓏	由檳榔嶼	由山口洋	由大年	由加里吉打	由坤甸	由網略	由三寶瓏	由沙汶	由英屬	由香港	由吉龍	由仰光	由香港	由汕頭	由加里吉打	由廈門
起程	起程	起程	起程	起程	起程	起程	起程	起程	起程	起程	起程	起程	起程	起程	起程	起程	起程	起程
約廿七日到	約廿七日到	約廿八日到	約廿八日到	約廿八日到	約廿八日到	約廿八日到	約廿八日到	約廿八日到	約廿八日到	約廿八日到	約廿九日到	約廿九日到	約初一日到	約初一日到	約初一日到	約初二日到	約初四日到	約初七日到

各埠輪船入

德和源  
 協榮茂  
 德利源  
 盛且弟利士  
 伊亞紗直  
 真實得洋行  
 同益公司  
 萬成號  
 金福和  
 棉不必洋行  
 真實得洋行  
 巴智申洋行  
 德利源  
 真實得洋行  
 真實得洋行  
 協榮茂  
 真實得洋行  
 德利源

輪 船 開 行

[illegible]

麻六甲	白蟻	輪船	廿九日	下午三點	實得力公司
英界	三寶瓏	輪船	初一日	上午六點	怡和
加勝巴	三寶瓏	輪船	初一日	上午六點	怡和
井里汶	三寶瓏	輪船	初三日	下午四點	怡和
芝勝扎	三寶瓏	輪船	初三日	下午四點	怡和
三寶瓏	三寶瓏	輪船	初三日	下午四點	怡和

○前接來電云：法廷正審辦一船於本月廿四日由高浪開  
啟岩來叻定於本月廿九日拜一即能抵叻上落客貨畢即開  
輪開往 西貢 香港 上海 等處



# 叻報附張

第 二  
大清宣統元年己酉  
十一月廿六日并五  
隨報派送不取分文

## 外交

葡國擬增戰船駐澳 ○據葡人消息葡國不久擬增派戰船前來遠東駐紮澳門等處該傳先派加布理路及亞坦孖士多前端加路士三巡艦前來與現在駐港之八大利亞及亞美利亞兩艦聯同一隊以端加路士為旗艦此艦排水量四千二百五十三墩速率二十二海里配置一磅子彈快砲兩尊野戰砲兩尊機器砲四尊水雷管五枝內有三枝在於水下又加布理路一船排水量一千八百墩速率每點鐘一十七海里零五分亞坦孖士多一船排水量一千七百六十五墩每點鐘速率十八海里查端加路士一艦乃葡國水師戰船之首屈一指者確否派來遠東殊屬可疑然若果真確想必係為劃界之事以作虛張聲勢之舉也華人查為注意

西報紀日領越權 ○吉省高等司法官得延吉廳官員報告稱日本領事在其所轄境內遍貼告示謂嗣後斷絕之涉及韓人者當提案至領事署此種文告侵越中國司法權實甚且與中日協約之內容顯相違背也

俄大臣東遊之宗旨 ○俄國將派商部大臣續游遠東宗旨所在曾人人殊茲據俄京日報言該大臣此遊有三大事焉中國東清鐵路主權本由政府授諸俄國惟不必定俟八十年限滿中政府可任意贖回條約分明俄人悔於厥心因有先事預防之說該大臣此行欲查將來利益合之築路經費得失能否相抵然以大勢論此路實屬重要俄人固未肯輕言舍去也一也中俄交界稅務向會訂有專約撥出俄度五十萬司(合英度三千五百凡)地方為兩國中立地無論何國貨物道經此處概不徵稅此約將期滿該大臣此行欲查將來徵

稅之法及何處可以設立稅關二也海參威改為軍港商業頓衰俄商羣起感言該大臣此行欲飭飭開商埠三也

本告葡人佔界年月之確証 ○外務部前因澳界停議特行覆來英証及代界年月向葡使聲明現聞此事已由部呈案查明係由道光年間起佔界仔四沙過路環二處同治年間佔沙崗石塘街新橋沙梨頭四處光緒三年佔龍田九年復佔旺夏隨拆開漢口佔石澳荔枝環青島三處十五年又欲佔關廟外北山嶺一帶經奉駁撤回迨丁末年又佔銀灣等處經已查有確據於日前飛咨粵督查照矣

## 實業

挽回勃海航權 ○營口商會協理李序國大清銀行協理王魁元等以由營奉山東膠州龍口各處航路向為外人獨攬我國坐失利益因提議擬辦輪船公司經全體贊成日內章程業已刊布訂定集股一百萬元內分二十萬股每股五元以兩期分繳該埠眾商咸向該公司註冊認股

烟人乃日以黃金換糞土耶 ○佛山白土近日價值飛漲聞川滇兩省一律禁種來源已絕日下白土來源祇有黔土一種惟該省近亦陸續禁種收成日細且安南各埠多開闢來黔購買故黔值繼長增高計昨午沽價三十餘兩者今年已由四十增至五十統計運費及土身收乾成數當增至近六十之譜方能沽出說者謂將來公土當必為之牽動增價云

香港物業似有起色 ○現聞邇來香港物業市面情大有上進之勢據說近來產業買賣其價值約增至百份之二十五由是以觀華商復安心置產矣

車 呂 申 蜜 酒 發 售

啟者本公司特字通知車呂申女標之蜜酒此酒敢保全用  
大麥及大麻製造及全無雜質在內本公司深願佈告 諸  
君此酒係在奧國之車呂申地方釀就者及祇此乃係第一



正庄車呂申之蜜酒販來本坡市場 諸君有欲採購者請  
赴各店均有出沽并求 諸君幸勿誤購假藥為禱此佈

英一千九百零九年十二月十四號

專售人三娘有限公司謹啟



廣東縣 君柳堂 服草廉 士大醫 生紅色 補丸而 得身力 復原

登紫報以告同病者

廉士大醫生紅色補丸使羅耀棠有稠之新血以增補其心力腦力使  
 身體他部皆得復原以至康健之地此丸常如此法運行血中有醫治  
 無數也 血薄氣衰 諸虛百損 少年虧喪 陽萎不舉 胃弱不  
 化 肝經各病 背骨疼痛 山林瘴氣 頭痛頭暈 風溼骨痛  
 腰背疼痛 臂腕痠痛 左癱右換 腳氣衝心 跳舞如病 筋系  
 刺痛 胸脇疼痛 乾溼癩癧 瘡疥疔疹 皮膚諸症及為醫治少  
 壯婦女水不調經來腹痛血虧體弱各症之聖藥也 韋廉士大醫生  
 紅色補丸中國各處商店藥局均有出售或直向星嘉坡海邊第一度  
 吊橋腳韋廉士大醫生藥局購買亦可 每六樽價銀七大元 每一樽  
 一元二角半 實得力藥 遠近郵費一律不取 廣告購藥請細  
 認能療病者係真正韋廉士大醫生紅色補丸固非若市上所售影  
 認漁利之紅衣紅血等丸也謹防假冒為所欺

闢塵苑談經阿育王廣營寶塔非莊嚴夫佛土奚引被乎眾生蓋梵教之振興誠有裨於世道也瑞典大禪師星洲挂錫于今十餘年戒律清規堪慰眾望丁未春末扁舟東渡不辭跋涉往朝南海客冬恭請普陀山觀世音菩薩十八羅漢暨諸佛金容來叻供奉一片虔誠差堪見尚且爾少讀儒書長入釋教與學熱誠于斯未泯欲在本坡興築普陀寺

藉佛教而正人心以香資而充學費素抱如此固非徒營寺觀而傷財無益者比也余爰提倡是事捨金充爲購地在丹戎巴葛金蘭廟左旁基址既舊不日鳩工奈獨力難支衆舉易舉惟希坡中紳商善信各有同心不惜金錢共襄美事使天南梵剎來日告成不特釋教之中興卽學界亦有所裨益夫非諸公之力哉

宣統元年歲次己酉九月廿九日 董事劉金榜啟

衲客年東渡往朝南海毗迦觀音寶相泊列聖金容來洋供奉叨蒙劉觀察大人金榜翁提倡興築普陀寺興工在即仍懇 諸紳商捐款贊襄共圓勝果誠恐有假借名色各處冒捐 諸善信如有喜題者請親手登錄其條款概交本坡中街萬山大寶號理收是安並將捐緣彙程列後

一兩一千元以上者列聖生父母壽相及長生祿位並自己壽相長生

一捐一千元以上者刊施主父母長生祿位及自己長生祿位供奉功德堂春秋配祭  
一捐六百元以上者刊施主父母長生祿位及自己長生祿位供奉功德堂春秋配祭  
一捐四百元以上者刊施主長生祿位供奉功德堂春秋配祭  
一捐善信喜捐樂助橫刊石碑萬古芳名以垂不朽  
宣統元年九月廿九日

風濕有聚 ○風濕之症有因花柳傳染以致週身骨痛或因  
地土不合濕氣攻身或因本身失慎衣濕不換和衣而睡則濕氣由茲

去風虎骨膏

(HU-KOH-KU)

始創

LU'S SPECIFIC



TRADE MARK.

登 錄 商 標

盧詩如監製

開街柯廣生先生 ○外埠代售處  
與隆洋行 吉隆坡古路口文春堂  
處新嘉坡孟嘉大藥房  
庇能中法大藥房 沙羅越新  
吡叻怡保英國藥房 總發售



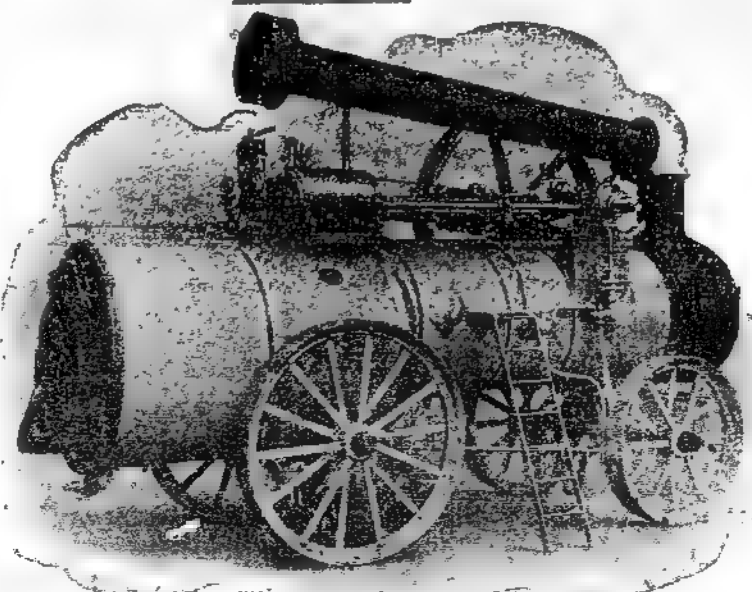
# 正毛羽呼絨減價平沽

啟者本號選辦  
英國名廠內現  
有上中下庄種  
種色水正毛羽  
絨羽呼工精料  
美正合叻坡並  
合唐山冬季霜  
雪寒天衣服之  
用茲因不惜資  
本欲大減價儲  
平沽準定于華  
己酉年八月初  
一日起至十二  
月十五日止計  
二個半月減價  
平沽 諸君有  
合意者祈 玉  
趾到小坡爪亞  
街門牌一百六  
十號內觀閱採  
買此佈 三  
大清己酉年七  
月二十九日  
榮發號謹啟

## HOOGLANDT & Co.

有款招揭告  
白 ○啟者  
本公司備有  
款項招人揭  
借須以在坡  
上等產業為  
質利息照常  
諸君有欲  
借款者請來  
相商可也此  
佈  
宣統元年三  
月十六日  
福蘭公司謹  
啟

## HOWARTH ERSKINE LIMITED.



啟者本公司乃是建造土木及機器之工師所設本公司之總寫字樓  
及廠設在新嘉坡美里律又在坡中嗎直里律設立寫字樓而在于  
仰光 檳城 意堡 吉隆 網呀 羊城 香港 上海等處均設  
分枝之店本公司所造工程乃係建築鐵 鋼等項之屋宇 各式橋  
梁 鋼 鐵 三合土等項之碼頭 燈塔 水塔 礁石標誌等項  
製造花鐵等項本公司充當國家包工之役乃水池 填海工程 火

車路 掘土各項工程能築米較 船澳之貨倉螺旋式之樓梯 製  
造嵌合各式用火或用水之鼎 本公司內常有沽出礦務 農務  
彈桶所用各款之機器 各式車所用之油 各式大小鐵板 大小  
鐵桁角 鋸 鐵盤 斧頭 鋤頭 巴龍刀 螺絲頭 鐵釘 鐵  
鍊 鉛鋼及各式鎖匙并各機器 伏望 諸君有欲委任者請到本  
公司商酌為幸此佈  
宣統元年五月廿九日  
亞活利士堅有限公司謹啟

# 電 車 票 冊 發 售 告 白

啟者本公司所製之車票冊可以附搭本公司之電車現在  
麥堅西律本公司寫字樓發售每冊三十七頁每頁價值三  
占然而本公司每冊價值祇收一元以便各客附搭本公司  
之電車者可以省去十巴仙 諸君來購此冊者本公司祇  
收銀票及銀員不收小盾及銅仙而此冊由購得之日起可  
以用至兩月為止客若登車祇將此冊示知收車票人便  
車票更形簡便特此佈 聞

大英一千九百零六年六月二十二號

# BUCHANAN.

首加丹威實杞酒會供

英皇及我國海軍之酌飲



酒係此酒為第壹上品

在於市上所沽威實杞

英一千九百零九年元月八日

基類公司謹啟

# 利直南有限公司告白

本公司所沽之正金鐘標久已通行已蒙諸君所共鑒不意此酒滑流過廣奸商志圖射利致魚目混珠不分美惡而諸君有吸以飲此等假冒酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈眾週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也啟者所近來竟有

棍徒假冒

本公司正

金鐘標其

標圖與他

本公司之

款式少有

不慎受害

甚深因本

公司所沽

之正金鐘

無不惜工

本係以頂

上質醬料

或以故會

飲此酒者

雖知其益

遠近馳名

而棍徒假

冒酒之無

殊深同恨

新嘉坡五坡嘉新  
嘉怒鈕公司  
嘉怒鈕公司  
嘉怒鈕公司



嘉怒鈕公司

大異其味其所故之價比之本公司所運到正金鐘標其標圖經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標者務必認神細察勿為低價所誤再者本公司正金鐘標有所為標茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈聞  
大英一千九百零七年二月二十號  
利直南有限公司 謹啟



# 名酒宜沽告白

啟者通佈 諸君知之 燕魯拿乃是角匿之萬蘭池酒  
然此酒均係用公平而無國家新章甚多他宗著名之



標頭既能作為常酒入口本公司甚願告知 諸君無貽  
如何心須請買燕魯拿之角匿萬蘭池酒不徒特此佈聞

新嘉坡牙直里有限公司謹啟